



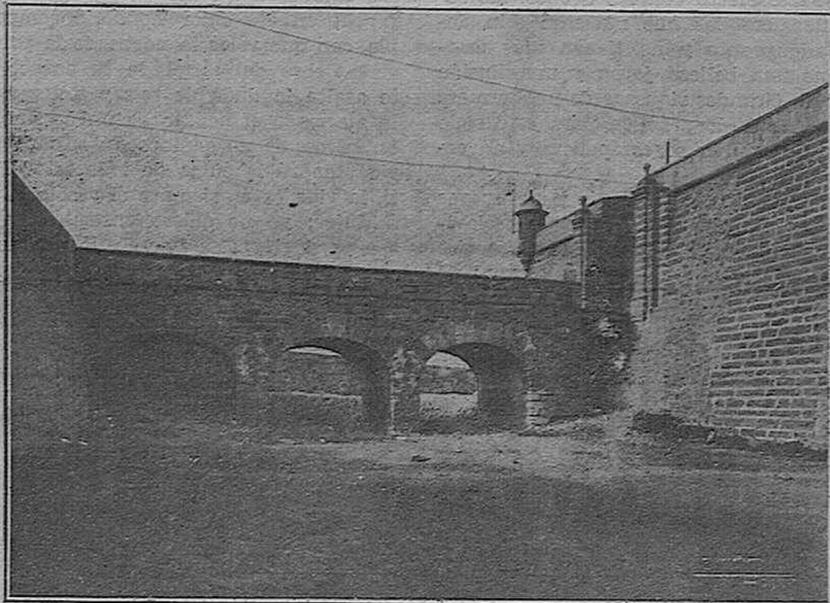
Director: Antonio Rubio y Sáez

Redacción y Administración: José del Toro, 17, (bajo). - Teléfono núm. 1421

Amdor.: Serafin Pró y Ruiz

## De la Historia gaditana

### LAS MURALLAS



Una vista del puente sobre el foso y fortificaciones (Foto Reymundo)

V

En nuestro artículo III hablamos de la murallas del frente de tierras, época de su construcción, y datos históricos que muy confusamente han llegado a nuestros días. Nada dijimos de los cuarteles de San Roque y Santa Elena, reservándolo para otro artículo.

El Cuartel de San Roque, situado a la derecha de la Puerta de Tierra, yendo a Extramuros, fué construido al par que las murallas del frente de Tierra en 1755, tomando su nombre de la ermita edificada en el mismo sitio en 1582, por don García de Haro, en un llano arrimado al muro antiguo, sobre las arcas o albercas donde se recogía el agua del Tempul.

Lucio Cornelio de Balbo, el Menor, gaditano, primer extranjero que obtuvo en Roma los honores del triunfo, amigo de Julio César y de Cicerón, afectísimo a su ciudad natal, mandó construir las cañerías que ofrecieran a Cádiz el abastecimiento de agua, de cuya obra aún se descubren vestigios de importancia. Corren desde Tempul, en la Sierra de las Cabras, término de Jerez de la Frontera, y como a tres leguas se levanta una arquería,

de la que toma el nombre el sitio Los Arquillos, sigue por las Mesas de Bolaños, inmediato a la Cartuja, después entra en el arrecife y atraviesa el término de Puerto Real hasta llegar al histórico Puente de Suazo, y después a Cádiz.

Dice un ilustre escritor gaditano refiriéndose a esta obra: «Traíase este agua distancia de catorce leguas levantando costosos puentes en los valles y rompiendo y bajando los altos montes para que pudiese el agua traer su corriente hasta llegar a Cádiz.»

Las arcas eran siete, de 200 pies de largo cada una, por 60 de ancho, y sobre una de ellas se fundó la ermita de San Roque, hoy cuartel, y el antiguo Matadero. Entre ambos edificios había un anfiteatro del tiempo de la dominación romana, hecho por Balbo, donde estuvo después la huerta del Hoyo.

Este anfiteatro o circo de gladiadores, era de fábrica ovalada y profunda, rodeada de gradas y columnas de cornerina. Tenía trescientos sesenta pies en su mayor periferia, y en la menor, ciento veinte. Los muros principales fueron construídos de mampostería, los que tenían ocho pies, con

columnas y adornos. Cerca del anfiteatro había una torre.

El Marqués de Cádiz, tuvo la singular ocurrencia de derribarlo todo, para sacar piedras para el Castillo de la Villa, construído donde hoy está el Asilo Gaditano.

Dentro del circuito destruído, estuvo la Huerta del Hoyo, con árboles, en su mayoría naranjos, y su noria, sitio fresco y regalado que sirvió de entretenimiento y solaz a los moradores de esta ciudad, hasta 1594 en que se cegó para formar una plaza.

Al lado opuesto, se halla situado el Cuartel de Santa Elena, construído también en 1755, en el sitio donde estuvo la ermita dedicada a la Santa, de la misma época de la de San Roque, derribada en 1644 y reconstruída en lugar próximo en 1670.

RAFAEL DE VERA Y MONGE.

**¿Queréis ser artistas cinematográficos? Todos pueden tener condiciones para esta especialidad, conociendo el baile y algunos deportes.**

**Dirigirse con sello para la respuesta al señor Presidente de la Sociedad Española preparatoria de Artistas cinematográficos.**

**Pasaje de la Merced, número 1.—BARCELONA.**

**¡Novedad!**

**¡Atracción!**

**Nuevo Aparato FOTIGLES que permite hacer DOCE RETRATOS en CUATRO POSICIONES distintas : : Precio DOS pesetas**

**OPTICA  
Fotografía IGLESIAS  
RAMON VENTIN, 8 (antes Sacramento)**

## De nuestra casa

Agradecemos al Sr. Alcalde la invitación que envió a la Agrupación para el acto solemne de inauguración del monumento al insigne botánico gaditano don José Celestino Mutis, celebrado el pasado día 6.

Igualmente damos las gracias por su atención a la Juventud Republicana Radical, por la invitación recibida para la conferencia a cargo del publicista don Gregorio Granados, que dió en el Centro social el pasado día 7.

Ha recibido esta Agrupación invitación para la Asamblea Regional Andaluza que ha de celebrarse en Córdoba en los días 8 al 15 de Mayo para discutir el Estatuto de Andalucía.

## XV FERIA MUESTRARIO DE VALENCIA

Muy interesante ha de resultar este Certamen de producción nacional, dada la clasificación que se ha dado a las industrias.

La feria comprende 25 grupos dedicados a productos agrícolas, industrias alimenticias, industrias textiles, confecciones, manufacturas de madera, mobiliario, Industrias artísticas, minería y cantería, Industrias anexas al hierro y al acero, maquinaria agrícola, tracción y locomoción, aparatos mecánicos y científicos, aparatos y enseres para oficinas, industrias eléctricas, metalistería, productos químicos, construcciones, cerámica, cristalería y porcelana, papelería e industrias gráficas, curtidos y artículos de piel, instrumentos de música y juguetería.

Tenemos a disposición de los concurrentes gaditanos el Reglamento de esta Exposición, que se celebrará en los días 10 al 25 del próximo mes de Mayo.

Para cualquier asunto relacionado con la Feria-Muestrario, deberán dirigirse al Secretario General, Apartado de Correos 132, en Valencia.

**TALLERES: ESTABLECIMIENTOS CERON. -- CADIZ.**

# Efemérides gaditanas



Corría el año 1859. La guerra de Africa, la gran guerra triunfal para España señalada por don Pedro Antonio de Alarcón, se desarrollaba con todas las incidencias propias de las batallas.

En Cádiz no se hablaba de otra cosa; la astucia de los moros, poniendo trampas en los terrenos para hundir a la caballería española; la habilidad para el fingimiento de los hijos de mahoma, las proezas de Ros de Olano y Prim.

Cádiz seguía paso a paso las incidencias de la guerra con el moro y en las tertulias y casinos se comentaban las imposiciones de don Leopoldo O'Donnell, que despues fué el Duque de Tetuán, General en Jefe del Ejército español en las tierras africanas.

Por estos días, y con motivo de sucesivas batallas y escaramuzas los heridos no cabían ya en las tiendas de campaña ni en los modestos hospitales de sangre enclavados en el teatro de la guerra, y Cádiz, una vez más caritativa y "hospitalaria", crea un hospital de sangre en este día, a cuyo sostenimiento acuden autoridades y personalidades relevante de la población, ante la iniciativa del Casino Gaditano, eje principal entonces de la vida gaditana, y que tomaba parte entonces en cuanto se relacionaba con la Capital en cualquiera de sus aspectos.

Es una deuda más de gratitud de la Nación para este rincón de la Península. SERAFIN PRO RUIZ

## A una pobre mujer...

...que soñó ser la heroína de Rubén.

No eres mi Margarita, mi princesita, ni llevas prendas de buen tisú; ni has vivido nunca en palacios. ni el valor de los topacios conoces tú... No importa nada que estés contenta y el alma tengas igual que de hadas si llevas vida de cenicienta. No importa nada... Así, como eres no es la Princesa de Shererhada. Alegre como una brisa que sopla en flores es tu sonrisa. Más las sonrisas de las princesas no es el aliento que lleva el viento, ni es el lamento de la fontana que enhebra plata. Esas sonrisas de las Princesas; esas... llevan fragmentos de serenata. Ni Margaritas, ni princesitas, forjen sin calma tus pensamientos. ¡Es desvarío...! Sin sentimientos dentro del alma, no hay heroína de aquellos cuentos del gran poeta Rubén Darío... Cádiz

R. COMESAÑA

La Redacción de EL FARO está constituida por los señores socios de la Agrupación Profesional de la Prensa Diaria, y le prestan su valiosa colaboración las mejores firmas de Cádiz y su provincia.

## Elogio de la mujer moderna

Alegre, fuerte, audaz, Venus ha cortado sus cabellos desenfadadamente y en el mordisqueo de la manzana del Mal o del Bien, según se mire, por lo menos del Bien del Mal, deja una violenta huella de rojo "nouguet".

Agil para la danza y el deporte, asiste a la vida con una fugacidad admirable. No comprende el amor a los pájaros y prefiere esas horribles rosas de trapo con que decora sus hombros desnudos, a las flores auténticas de un jardín.

Y es rica de ambiciones y de posibilidades. No se asusta de ese móstruo con cara de sátiro que es la miseria y sabe elegir el amor y vencer al hombre.

Sus manos ya no son dos joyas ociosas, solamente útiles en la tortura de la aguja o en el timón de un hogar no siempre realizable.

Manos rápidas sobre las máquinas de escribir, ordenadoras en la caja de un almacén... Manos viriles en la hora triste de ganarse el pan.

Nuestra sensibilidad de sultanes padece un poco ante la nueva mujer, a la que ya no atemorizamos. Ella no va a nosotros, desesperada, ni miente un afecto, no ofrece una venta. Puede esperar: sabe derrotarnos.

Aquellas despreciables armas de una fanática superioridad con que la tormentábamos a ella, pobre y desamparada, sólo surte efecto con las débiles, las rezagadas, con las que nacieron aún demasiado pronto y no tienen más tesoro que una belleza joven y una ilusión nupcial. Grandes riquezas de un hermoso sueño. Falta de práctica para este siglo en que la mujer se compañera y adversaria.

Mujer moderna; tu frente tiene nuevas victorias vengativas de injustas esclavitudes. El poeta de hoy no debe ofrecerte sólo el collar de rimas para adornar la garganta de tus ilusiones. Puede darte toda su vida, todas sus convicciones, to-

das sus locuras, porque su vida y sus ideas las sabrás defender también.

El hosco Shopenhaer ya no podría gruñir su misoginia pesimista. Acaso para desmentir su máxima más popular has empezado por recortar tu melena.

Pero, mujer, un consejo; un noble y leal consejo de quien, para defender tu feminismo, adora tu feminidad. Lucha, defiéndrete de cuantos te acosen e intente dominarte. Utiliza las armas de hoy, que han desplazado el viejo juego, de fácil derrota, de tus coqueterías. Pero al fin de tu triunfo, ese triunfo un poco triste de materialidades desnudas, se piadosa, se buena, se maternal: se mujer.

Y si el amor te habla con altivas palabras al oído, escúchale con el candor creyente de otros tiempos. Tú ya sabes distinguir si quien busca tu espíritu o tu carne, es el amor o es el deseo.

Un poeta actual, más cerca de ayer que de hoy quiere elogiarte con una voz nueva. Una voz que sea luz en tu cerebro y verdad para tu corazón.

En todos los fines encontraremos tu indispensable utilidad: los hijos. Los hijos que te elevan a esa zona poética que la literatura ha hecho venero de sensiblerías. Algo más limpio higiénico, que el lirismo de la maternidad debe educar tu sensibilidad femenina y el milagro de haber dado al mundo un nuevo pensamiento, unos nuevos brazos y un nuevo corazón.

En esa inconsciencia admirable con que ríe todo tu primitivismo los primeros balbuceos del niño, la travesura infantil; en ese dolor hondo, incomparable, con que velas la noche de la primavera fiebre del angel de tu carne, ¿no te asalta la duda de reír y sollozar por la alegría o el peligro de un asesino, de un héroe, de un genio o un rufián? ¿La vida tendrá la culpa de todo esto? Para tí, la vida es él, siempre él y sólo él.

Mujer; yo no quiero ensombrecer tus sueños de hoy. Es muy bello que sepas soñar, pero no olvides de despertar a tiempo.

G. MARTINEZ SIERRA

En la Joyería Mexía le pagarán su



por todo su valor. Columela y Rosario

## Panificadora "Castro"

Varios artículos de 1.ª calidad y precios a que se expenden en todos sus establecimientos

Azúcar blanquilla 1.ª	a 0,80 ptas. 1/2 kiol
" Terrón 1.ª	" 0,80 " " "
Alubias de Castilla finísimas	" 0,90 " " "
Alubias Valencianas	" 0,60 " " "
Alubias Gallegas muy tiernas	" 0,50 " " "
Garbanzos de Castilla muy tiernos y muy finos, clase extra	" 0,90 " " "
Garbanzos de Castilla finos y tiernos	" 0,70 " " "
Arroz Florete superior-extra	" 0,40 " " "
Lentejas de Castilla finísimas	" 0,80 " " "
Atún en latas de 1/8	" 0,40 " lata
Sardinas en aceite, latas de varios tamaños	a 0,50, 0,70 y 1,50ptas.
Leche condensada «La Lechera»	a 1,65 ptas.
Huevos	a 0,35, 0,40, 0,45 y 0,50 pesetas el par

# Viuda de Luis Salvador. - Grandes Almacenes de Muebles

Casa fundada en 1884

## Ventas al contado y a plazos

Sacramento, 11

Teléfono, núm. 2660

CADIZ

## A los amantes del progreso

El Esperanto es un idioma armonioso y fácil que está difundido por todo el mundo. Actualmente sirve ya, con mayor eficacia que cualquier otro nacional, para establecer relaciones entre seres de todas partes del mundo.

Está basado en reglas lógicas y sencillas con un vocabulario internacional, siendo de facilísimo estudio y pronta posesión.

Tiene su vida internacional sostenida por un sinnúmero de revistas publicadas en todos los ámbitos del globo y por sus magnas Asociaciones, que cuentan con delegados en todas las ciudades del universo.

Posee una biblioteca importantísima con más de 5.000 libros originales y traducciones.

Constituye un arma poderosa que une a las razas en irrompible lazo fraternal y tiende a hacer desaparecer las guerras entre los pueblos.

Aprenderlo es contribuir al progreso humano, misión que tiene todo hombre sobre la tierra.

La Academia Enciclopédica Espero, domiciliada en Barcelona, calle de la Montaña, 62, 1.º, facilitará el estudio del citado idioma, por correspondencia, a quienes deseen sumarse a las filas de los poseedores del mismo, por estar convencida de que con ello contribuye al bien de la humanidad.

A cuantos interese conocer detalles relativos al movimiento esperantista, su historia, organización y progresos, sírvanse pedirlo al secretario de dicha Academia, acompañando sello para la contestación.

La revista «Verda Stelo», deseosa de poseer una estadística completa para verificar un estudio que le lleve al conocimiento de las causas que impiden que el esperanto progrese con la rapidez debida, ruega a los esperantistas y simpatizantes de la península se sirvan escribir a la Redacción, calle de la Montaña, 94, 1.º, enviando su señas, a fin de poderles remitir un cuestionario demandando los datos necesarios para la confección de la referida estadística.

Quienes para cualquier objeto se hayan dirigido a dicha Redacción, absténganse de solicitarlo, pues lo recibirán en breve sin necesidad de pedirlo.

## Por Teléfono

**UN ATRACO EN LAS OFICINAS DE LA ASOCIACION PATRONAL DE PASAJES. -- DESPUES DE REALIZADO EL HECHO, SON DETENIDOS LOS ATRACADORES**

San Sebastián.—A las cinco de la tarde de hoy y en las oficinas de la explotación de la Asociación Patronal de San Sebastián y Pasajes y en el departamento de la cuarta vía se presentaron de improviso tres sujetos como de unos veinticinco años que pistola en mano gritaron a los empleados, manos arriba, encañonándoles con sus pistolas.

Los empleados cumplieron las órdenes de los asaltantes, entregándoles varios fajos de billetes y tomando de sobre la mesa varios sobres con los jornales de los obreros ya que como sábado era día de pago.

Ya teniendo en su poder el dinero, los pistoleros dejaron de encañonar a los empleados, abandonaron el local, ocupando un auto de la matrícula de San Sebastián 4363 que se encontraba muy próximo.

Cuando dos de los sujetos subían al coche los empleados de la Patronal empezaron a gritar acudiendo a los gritos algunos carabineros que al darse cuenta rápidamente de lo que ocurría, echaron mano de sus pistolas, rodeando a los atracadores deteniéndoles.

Los pistoleros sorprendidos no se resistieron.

El suboficial Félix Sama y un cabo ayudado por varios números procedieron a la detención de los asaltantes.

Uno arrojó el arma al suelo pero otro intentó inútilmente disparar.

Los tres atracadores y el chofer Félix Esquerri, fueron conducidos al cuartel próximo donde este último declaró que al mediodía le alquilaron el coche en la Avenida de San Sebastián para marchar a Pasajes, ignorando el objeto del viaje.

Los carabineros cachearon a los detenidos encontrando en poder de uno de ellos una pistola y dos cargadores, además de folletos sindicalistas y ocho pesetas en metálico.

Los detenidos se llaman Chiapusspe Ugalde, Teodoro García Torrero y Juan Franch Tejedor.

## Policlínico de Medicina Interna Niños, Piel y Venéreo -- Sífilis

Rayos X, Diatermia, Electroterapia, Luz Ultravioleta,  
Crioterapia y Laboratorio de Análisis Clínicos

**D. Fernando Quiñones.** Dirección Clínica, Medicina Interna y Niños.  
**D. Evaristo Puerta.** Piel y Venéreo-Sífilis, Laboratorio.  
**D. José Gil.** Corazón y Pulmón, Radiología.  
**D. Manuel Quiñones.** Sangre y Endocrinas, Electrología.

Horas de Consultas de XI a XIX, previa petición de hora

San Miguel, núm. 8 CADIZ Teléfono, núm. 19-53

## Lotería Nacional

(POR TELÉFONO)

PREMIO MAYOR

8.772.-Madrid, Zaragoza.

SEGUNDO

13.942.-Sevilla, Valencia.

TERCERO

11.869.Madrid, Málaga.

CUARTO

20.984-Las Palmas, Madrid

4.092. Madrid, Barcelona.

13.200. CADIZ, Madrid.

27.049. Orense.

18.510. Sevilla, Barcelona.

13.225. Madrid, Portugalete.

9.765. Jerez, Barcelona.

35.554. Granada, Sevilla, Barcelona y San Sebastián.

15.983. Madrid, Valencia y Co-ruña.

7.201. Zaragoza, Palma.

31.900. Vitoria.

## Hotel Atlántico

Servicios para Bodas y Banquetes  
PIDAN PRESUPUESTOS

Sastrería y Camisería: **SUCESOR DE VALIENTE**

ULTIMAS NOVEDADES EN PAÑERÍA

Trajes a medida desde 75 ptas.

CAMISERÍA A MEDIDA

PRECIO FIJO

Plaza de la Catedral, 5

TELÉFONO, NÚM. 1170. ~ CÁDIZ

Pastelería, Fiambrería

Gran Salón de Té

Servicio de Restaurant

Almuerzo 4 pesetas, Comida 4'50

VIENA y LA ROSITA

Teléfonos números. 2100 - 1924 - CADIZ

# PEDRO DOMECQ

CASA FUNDADA EN 1730

## VINOS Y COÑACCS

## JEREZ DE LA FRONTERA

### Transportes Generales

Nuevo servicio de autobuses Mercedes-Benz, de la concesión oficial, entre Cádiz-Algeciras, La Línea y puntos intermedios, y de Cádiz a San Fernando,

SALIDA DE CADIZ PARA ALGECIRAS Y LA LINEA - A las 7'45

Llegada a Algeciras, . . . . .	A las 11'40
Llegada a la Línea, . . . . .	A las 12,35
Salida de La Línea, . . . . .	A las 12'50
Salida de Algeciras, . . . . .	A las 13'45
Llegada a Cádiz, . . . . .	A las 17'40

#### PRECIOS

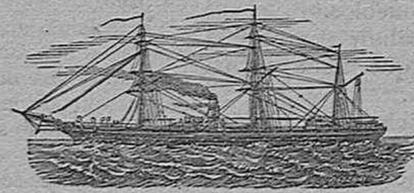
De Cádiz a Algeciras. — En 1. <sup>a</sup> , 24'25 pesetas, en 2. <sup>a</sup> , 20'60 y en 3. <sup>a</sup> , 15'75.	De Cádiz a La Línea. — En 1. <sup>a</sup> , 28,60 pesetas, en 2. <sup>a</sup> , 24'30 y en 3. <sup>a</sup> 18'60.
--	---

Oficina en Cádiz: Isaac Peral, 31.—Teléfono, 1763.  
 Oficina en Algeciras: José Luis Torre, 6.—Teléfono 137.  
 Oficina en La Línea.—Duque de Tetuán, 1.—Teléfono 104.

#### Servicio de Cádiz a San Fernando

Desde las 7 y media de la mañana a las 10 de la noche, a las horas en punto.

Parada en Cádiz: Isaac Peral, 31.— Parada en San Fernando, Plaza de la Iglesia



## COMPANIA TRASATLÁNTICA

### VAPORES CORREOS ESPAÑOLES SERVICIOS REGULARES

Línea España New-York-Cuba  
12 expediciones al año

Línea Norte de España a Cuba y México  
12 expediciones al año

Línea Mediterráneo a la Argentina  
12 expediciones al año

Línea Mediterráneo, Cuba y New-York  
6 expediciones al año

Línea Mediterráneo, a Puerto Rico, Venezuela y Colombia  
12 expediciones al año

Servicio tipo Gran Hotel—T. S. H.—Radiotelefonía.  
Orquesta — Capilla, etc.

Para informes: a las Agencias de la Compañía en los principales puertos de España.  
 En Barcelona: Oficinas de la Compañía, Plaza de Medinaceli, 8

En Cádiz: Agencia de la Compañía Trasatlántica

# Tejidos y Novedades

Los más baratos solamente en los Almacenes de la Innovación

CADIZ